

PS
PS/MR HURD
PS/MR ONSLOW
PS/MR RIFKIND
PS/PUS
SIR J BULLARD
SIR I SINCLAIR
MR GIFFARD
MR WRIGHT
MR ADAMS
LORD N G LENNOX
LORD BRIDGES
MR URE
MR GILLMORE

IMMEDIATE

PS/NO 10 DOWNING ST (2)
PS/S OF S FOR DEFENCE
MR J STEWART AUSD STAFF MOD
PS/CHANCELLOR)
MR ILETT) TREASURY
MR LITTLER)
MISS DICKSON D/ENERGY
SIR R ARMSTRONG)
SIR M PALLISER)
MR A D S GOODALL) CABINET OFFICE
DIO)

ms

HD/PUSD (2)
HD/S AM D
HD/FALKLANDS UNIT (2)
HD/DEFENCE DEPT
HD/NEWS DEPT
HD/ERD
HD/ECD(E)
HD/UND
HD/PLANNING STAFF
RESIDENT CLERK

ROOM 8 FOR MODUK C IN C FLEET

Mr. COLIN ROTH, LAEPD, ODA
MR. BORDEN, LAEPD, ODA.

IMMEDIATE

CONFIDENTIAL

FM BERNE 231930Z

Telegram No 228 of 23 July

TO IMMEDIATE FCO ~~AND REPEATED~~ INFORMATION IMMEDIATE TO UKMIS
NEW YORK UKMIS GENEVA WASHINGTON MONTEVIDEO BRASILIA UKREP
BRUSSELS.

YOUR TELNO 631 TO UKMIS NEW YORK

FALKLAND ISLANDS: PRIME MINISTERS STATEMENT TO PARLIAMENT ON
LIFTING OF TEZ AND 12 MILE LIMIT.

THE FOLLOWING IS OUR TRANSLATION OF A TELEGRAM FROM THE SWISS
EMBASSY IN BUENOS AIRES WHICH THE SWISS FDFA PASSED TO US THIS
EVENING (23 JULY) :

BEGINS

1. CONVEYED CONTENTS OF YOR 323-13 (SWISS TELEGRAM NUMBER)
IN NOTE FORM TO BAQUERIZA (DEPUTY FOR KELLER-SARIEMTO WHO IS
AT PRESENT IN ITALY)
2. ASKED BAQUERIZA FOR ARGENTINA'S REACTION TO BRITISH REDUCTION
OF TEZ. HE HANDED ME PRESS COMMUNIQUE GIVEN TO THE MEDIA
YESTERDAY (TEXT BELOW). HE EXPLAINED THAT THEY HAVE PAID
PARTICULAR ATTENTION TO PARAGRAPH 2 OF THE COMMUNIQUE BECAUSE
PRIME MINISTER THATCHER HAD SPOKEN OF PROTECTION OF THE TASK

ms

AT PRESENT IN ITALY)

2. ASKED BAQUERIZA FOR ARGENTINA'S REACTION TO BRITISH REDUCTION OF TEZ. HE HANDED ME PRESS COMMUNIQUE GIVEN TO THE MEDIA YESTERDAY (TEXT BELOW). HE EXPLAINED THAT THEY HAVE PAID PARTICULAR ATTENTION TO PARAGRAPH 2 OF THE COMMUNIQUE BECAUSE PRIME MINISTER THATCHER HAD SPOKEN OF PROTECTION OF THE TASK FORCE QUOTE EN QUALQUIER PARTE DEL ATLANTICO SUR UNQUOTE WHICH WAS NOT COVERED IN OUR NOTE OF 21 JULY AND IS NOW CLARIFIED FOR THE FIRST TIME IN THE NEW NOTE.

IN GENERAL ARGENTINA CONSIDERED GREAT BRITAIN'S REACTION AS TOTALLY UNSATISFACTORY. WHAT HIS COUNTRY EXPECTED CAME OUT IN THE LAST SENTENCES OF THE PRESS RELEASE. IN ANY CASE ONE COULD NOT LURE THEM WITH SUCH REDUCTIONS. THE WISHES OF THE EEC (INCLUDING BRITAIN) WERE EQUALLY UNSATISFACTORY (FOR A RESUMPTION OF TRADE), FOR A RETURN TO A NORMALISATION OF RELATIONS. TOO MUCH BLOOD HAD FLOWN AND THE ENGLISH REACTION SINCE 2 APRIL HAD BEEN TOO BRUTAL. ARGENTINA WISHED TO SEE POLITICAL STEPS AND GESTURES MADE. ALTHOUGH THEY (ARGENTINES) KNEW THAT THEY COULD NOT PROCEED WITHOUT NORMAL RELATIONSHIPS WITH GREAT BRITAIN, FRANCE AND FRG, THIS WOULD TAKE TIME.

3. (PERSONAL REMARK OF THE SWISS AMBASSADOR IN BUENOS AIRES): THE FUTURE WILL SHOW WHAT THE RELATIONSHIP BETWEEN ECONOMIC PRESSURES AND POLITICAL WISHES WILL BE. ENDS.

4. SPANISH TEXT OF PRESS COMMUNIQUE AS FOLLOWS:
BEGINS:

1.
EL GOBIERNO BRITANICO, POR INTERMEDIO DE LA EMBAJADA SUIZA EN BUENOS AIRES, HA HECHO LLEGAR UNA COMUNICACION AL GOBIERNO ARGENTINO CONTENIENDO APRECIACIONES Y DEFINICIONES UNILATERALES RELATIVAS A LA SITUACION PLANTEADA EN EL ATLANTICO SUR EN ESTA ETAPA DEL CONFLICTO.

2. EN DICHA COMUNICACION SE AFIRMA QUE LAS HOSTILIDADES HAN TERMINADO, PERO AL MISMO TIEMPO SE DAN A CONOCER MEDIDAS DE CLARO CARACTER BELICISTA QUE IMPORTAN EL MANTENIMIENTO CON ALGUNAS MODIFICACIONES - DE LAS ZONAS DE EXCLUSION O BLOQUEO ESTABLECIDAS ANTERIORMENTE POR GRAN BRETANA EL 30 DE ABRIL. EN EFECTO, TODO BUQUE O AERONAVE QUE INCURSIONE DENTRO DE LO QUE SE DENOMINA "ZONA DE PROTECCION", LIMITADA POR UN CIRCULO DE 150 MILLAS NAUTICAS DE RADIO ALREDEDOR DE LAS ISLAS, SERA CONSIDERADO HOSTIL Y TRATADO EN CONSECUENCIA. MAS AUN, EL

GOBIERNO BRITANICO SE RESERVA EL DERECHO DE LLEVAR A CABO
OPERACIONES MILITARES "EN CUALQUIER PARTE DEL ATLANTICO SUR"
EN EL CASO EN QUE LAS JUZGUE NECESARIAS PARA LA PROTECCION DE
SUS FUERZAS.

3. SE PROCURA ASI, MEDIANTE ACTOS Y DECLARACIONES UNILATERALES,
CREAR UNA SITUACION QUE PERMITA CONSOLIDAR Y HACER ACEPTABLE
LA OCUPACION MILITAR BRITANICA Y LA PRESENCIA COLONIALISTA
DEL REINO UNIDO EN LA ZONA. FRENTE A ELLO, LA CANCELLERIA AR-
GENTINA HACE SABER QUE NO ACEPTA, COMO NO HA ACEPTADO EN EL
PASADO, LA EXISTENCIA DE ZONAS DE EXCLUSION, NI DE LIMITED DE
NINGUNA NATURALEZA EN MARES QUE PERTENECEN A LA JURISDICCION
ARGENTINA, Y QUE CUALQUIER INCIDENTE QUE SE PRODUZCA CON MOTI-
VO DE SU ESTABLECIMIENTO SERA DE LA EXCLUSIVA RESPONSABILIDAD
DEL REINO UNIDO. AL MISMO TIEMPO, REAFIRMA QUE, COMO QUEDA DE-
MOSTRADO POR LA ACTITUD ASUMIDA POR GRAN BRETANA, NO EXISTE
EN LA ZONA UNA CESACION DEFINITIVA DE HOSTILIDADES SI NO UNA
SUSPENSION DE HECHO DE LAS MISMAS. LA PRECARIA SITUACION RE-
SULTANTE, UNICAMENTE PODRA DERIVAR EN UNA PAZ EFECTIVA, SI
GRAN BRETANA DEJA SIN EFECTO LAS MEDIDAS MILITARES Y ECONOMICAS
QUE HA TOMADO Y SE AVIENE A NEGOCIAR CON LA REPUBLICA ARGENTINA,
EN EL MARCO DE LAS NACIONES UNIDAS Y CONFORME CON LAS RE-
SOLUCIONES PERTINENTES, LA SOLUCION DEFINITIVA DE LA DISPUTA.

ØPOWELL-JONES

NNNNN

PARA 4 AFTER BEGINS QM SHD READ

1. EL GOBIERNO